

РЪКОВОДСТВО НА ПОТРЕБИТЕЛЯ

- 4 ФИЛИИ
- СТОП БУТОН
- 6 СТЕПЕНИ НА ПРЕПИЧАНЕ
- ТОПЛОИЗОЛИРАН КОРПУС



Мощност: 1300 W
Захранване:
220-240V, 50-60Hz

ПРЕДИ ДА ЗАПОЧНЕТЕ РАБОТА С УРЕДА, ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО ТОВА РЪКОВОДСТВО НА ПОТРЕБИТЕЛЯ.

ПРАВИЛА ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Моля, прочетете внимателно настоящето ръководство, преди да използвате този уред. Пазете настоящата инструкция за допълнителни справки в бъдеще. Спазването на изискванията в нея ще осигурят Вашата безопасност и правилната функционалност на уреда. Това е едно от задължителните гаранционни условия. Ние не поемаме гаранция и отговорност за повреди и щети причинени от не спазване на изискванията в настоящата инструкция.

Когато използвате някакъв електроуред особено, ако това става в присъствието на деца, основните правила за безопасност трябва винаги да бъдат спазвани, включително в тези, изброени по-долу:

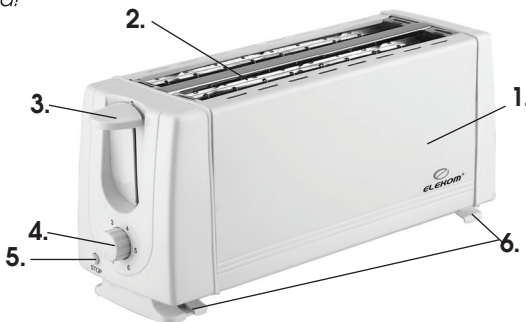
- Пазете уреда от вода! Не го използвайте близо до или над вода; близо до вани, душ-кабини, басейни, мивки или други съдове, съдържащи вода.
 - Изключвайте електроуред от контакта, преди да го почистите.
 - Изключвайте електроуред от контакта, след като сте свършили работа с него.
 - Никога не оставяйте електроуред на място, от където може да падне или да попадне в мивка.
 - Не го потапяйте във вода или други течности. Него оставяйте на влажни места.
 - Не докосвайте електроуред, който е паднал във вода. Незабавно го изключете от контакта.
 - Уредът, не трябва да се оставя без наблюдение, когато е включен в захранващата мрежа.
 - Дръжте уреда извън обсега на деца! Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да не си играят с уреда.
 - Уверете се, че напрежението на захранващата ви мрежа отговаря на посоченото върху уреда или на описаното в това ръководство. Включвайте уреда само в заземени контакти.
 - Никога не оставяйте електроуред на място, от където може да падне и да се повреди.
 - Използвайте този електроуред само според предназначението му, като спазвате точно инструкцията. Не използвайте приспособления и приставки, които не са препоръчани или предоставени от производителя.
 - Този уред не е предназначен за използване от лица (включително деца) с ограничени физически, сетивни или умствени способности, или с недостатъчен опит и обучение, освен ако те са наблюдавани или инструктирани относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.
 - Проверявайте редовно състоянието на захранващия кабел.
 - Ако, захранващия кабел се повреди, той трябва да бъде заменен от вносителя, негов сервизен представител или лице с необходимата квалификация, за да се избегне опасност. Не разглобявайте уреда.
 - Пазете захранващия кабел от допир с горещи повърхности и остри предмети.
 - Не дърпайте, не огъвайте и не увивайте захранващия кабел около електроуред.
 - Никога не удължавайте захранващия кабел на уреда.
 - Не оставяйте без надзор, когато уредът се използва от, върху или в близост до деца или инвалиди.
 - Не използвайте уреда, ако чувствате сънливост.
 - Никога не пускате и не пъхайте предмети в отворите на уреда, тъй като това действие може да доведе до поражение от електрически ток.
 - Някои части на уреда може да се нагряват, по време на работа. Не позволявайте на горещите повърхности да се докосват до кожата. Използвайте дръжките и/или бутоните.
 - Не използвайте уреда на открито или на места, където са използвани аерозолни продукти (спрейове). Не работете с уреда на места с наситена кислородна атмосфера.
 - Не ползвайте уреда, ако някоя от частите му е повредена по някакъв начин. Проверявайте уреда винаги преди да започнете да го ползвате, за да сте сигурни, че всичко с него е наред.
 - Не подменяйте компонентите на този уред, за да не се излагате на излишен риск.
- Този уред не съдържа части, които могат да бъдат заменяни или поставяни в друг подобен.

- Поставете уреда върху равна и стабилен повърхност. Използвайте уреда както е описано.
- При първоначалното използване на уреда, може да се отдели малко дим и да се усети миризмата на изгоряло. Това е нормално за нови електроуреди, и ще изчезне след извесна работа на уреда.
- Забранено е дезинфекциране на частите на уреда с вряла вода или пара с висока температура.
- По време на работа на уреда, никога не оставяйте уреда без наблюдение.
- Не позволявайте на деца да работят с този уред.
- Този уред не се управлява от таймер или дистанционно управление.

Внимание: Уредът, се нагрява по време на работа. Пазете се от изгаряния. Не вагете поставените продукти (сандвичи) с ръце. Използвайте дървени или пластмасови прибори за незалепащи повърхности. При отваряне на капака, хващайте само за дръжката на уреда!

ОПИСАНИЕ НА УРЕДА

- 1 - Тяло/ корпус на уреда
- 2 - Отвор за поставяне на филиите
- 3 - Старт бутон (контролер)
- 4 - Регулатор на степените
- 5 - Стоп бутон
- 6 - Крачета на уреда



РАБОТА С УРЕДА

- Поставете тостера върху гладка, суха и стабилна повърхност.
- Поставете филийката в отвора.
- Натиснете старт контролера надолу. Той ще остане в това положение, докато филийката се препече.
- Включете тостера и настройте на желаната степен на препичане посредством регулатора.
- Ако искате да спрете тостера преди да е приключило препичането натиснете стоп бутона.
- Ако филийката заседне в тостера, изключете го от контакта, изчакайте да изстине и след това извадете филийката.
- След като изпичането приключи, филийките автоматично ще излязат от отворите.

Забележка: Когато включите уреда за първи път, може да се отдели малко пушек и да замирише на изгоряло. Това е нормално за нови електрически уреди.

ПОЧИСТВАНЕ ОТ ТРОХИ

В долната част на уреда има подвижна тавичка за трохи. С нея бързо и лесно почиствате остатъчните трохи. Уверете се че уредът е изключен от захранването и можете да извадите тавичката за отделяне на трохи. Почистването е лесно с влажна кърпа, подсушете напълно и я поставете на точното място обратно.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА НА УРЕДА

- Прочетете всички инструкции за безопасност и предупреждения, преди да почистите уреда. За правилното функциониране и действие, този продукт трябва да се поддържа чист.
- Не потапяйте уреда във вода. Пазете го далеч от съдове с вода, душове и други.
- Не позволявайте вода или друга течност да проникне в тялото на уреда.
- Ако възникне необходимост от почистване, изключете уреда, оставете го да изстине напълно.

Артикул: ТОСТЕР Модел: ЕК-168 N



- Винаги почиствайте уреда, когато е изключен от контакта, никога когато е включен в контакта.
- Пазете уреда от прах и мазнини. Почиствайте го редовно от прах.
- Тялото на уреда може да го почистите, като го избършете с мека и суха кърпа.
- Ако се налага, може леко да навлажните кърпата.
- Не почиствайте отвътре или отвън с никакви абразивни препарати или метална гъба, тъй като ще повредите нагриващите части.
- Всички отстранени части на уреда, могат да се мият като домакински съдове - с вода и сапун.
- Преди работа с уреда, всички части на уреда трябва да са сухи.

СЪХРАНЕНИЕ НА УРЕДА

- Ако, възникне каквато и да е повреда, и уреда не работи нормално незабавно го изключете, оставете го да изстине и го занесете в оторизиран сервизен център за тестване и ремонт.
- Няма ремонтни работи, които могат да бъдат извършени от вас!
- Внимание! Не позволявайте хранящия кабел да бъде изтеглен, усукван, прегъван или притискан.
- Никога не навивайте хранящия кабел плътно около уреда. Може да бъде повреден в точката на влизане в уреда, което може да предизвика инцидент и нараняване.
- Проверявайте често кабела за повреди или нарушаване на изолационното му покритие.
- Съхранявайте уреда, на сухо място, далеч от влага.
- Пазете уреда далеч от деца. Те не трябва да си играят с него.



Този символ означава, че продукта не трябва да се изхвърля заедно с останалите битови отпадъци, за да се избегне замърсяване на околната среда и нараняване на хора. Отнесете уреда в специализиран пункт за рециклиране на електроуреди.



Всички уреди с марка ЕЛЕКОМ отговарят на БДС!

ЕЛЕКОМ е регистрирана търговска марка за България с №48734 / 02.09.2004 г. от Българското патентно ведомство.
ЕЛЕКОМ е регистрирана търговска марка за Европа с №948329 / 2007- Женева на Световната организация за интелектуална собственост.

Артикул: Тостер; **Модел:** ЕК-168 N; **Производител:** Топ Троникс ООД;
ЕИК № 130985327, България; София, бул. Петко Ю. Тодоров 4, вх.А, п.к. 1
За контакти: 0885 438 232; 0885 439 220,
e-mail: elekom@elekom.bg,
www.elekom.bg

INSTRUCTION MANUAL

- CAPACITY: 4 SLICES
- 6 LEVELS OF TEMPERATURE CONTROL
- STOP BUTTON
- COOL TOUCH SIDE PANELS



Power: 1300 W
Power Supply:
220-240V, 50-60Hz

BEFORE USING THIS PRODUCT, PLEASE READ THE OPERATING INSTRUCTION CAREFULLY!

ARTICLE: TOASTER

MODEL: EK-168 N



IMPORTANT SAFEGUARDS

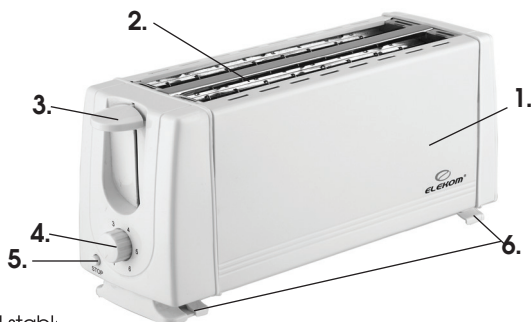
Please read this manual before using this device. Keep this manual for further reference. Compliance it will ensure your safety and proper functionality of the device. We take no responsibility and liability for injury or damage caused by failure to comply with the requirements of this instruction. When using any electrical appliance, especially if it occurs in the presence of children, basic safety precautions should always be followed, including those listed below:

- Keep the appliance out of the water! Do not use near or over water, near bathtubs, showers, pools, basins or other vessels containing water.
- Unplug the appliance from the wall outlet before cleaning.
- Unplug the appliance from the wall outlet after you have finished working with it.
- Never leave the unit in a place where it can fall or fall into the sink.
- Do not immerse in water or other liquids. Do not leave it in a humid place.
- Do not touch the appliance that has fallen into water. Disconnect it from the socket.
- The appliance must not be left unattended when on in the power network.
- Keep the unit out of reach of children! Children should be supervised to ensure they do not play with the appliance.
- Ensure that the supply voltage corresponds to your power network that the appliance or as described in this manual. Only connect the appliance grounded power outlets.
- Use this appliance only for its intended purpose by following exactly instruction. Do not use accessories or attachments that are not recommended or provided by the manufacturer.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and training, unless they have supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Regularly check the condition of the power cord and plug.
- If the power cord or plug is damaged, it must be replaced by the importer, its service agent or a person with appropriate qualifications, to avoid danger. Do not disassemble the unit and fix it yourself.
- Protect the power cord from contact with hot surfaces and sharp objects.
- Do not pull, bend and wrap the cord around the appliance.
- Do not extend the power cord of the appliance.
- Do not leave unattended when the appliance is used by, on, or near children or invalids.
- Do not use this product if you feel sleepy.
- Never drop or insert objects into the holes of the appliance, as this action can lead to electric shock.
- Do not use the appliance outdoors or in places where they are used in aerosol (spray) products. Do not operate the unit in locations with saturated oxygen atmosphere.
- Do not use the appliance if any part is damaged in any way. Inspect the unit always before using it to make sure everything is fine with him.
- Do not replace components of this device to not be exposed to unnecessary risk. This appliance does not contain any parts that can be replaced or put in another similar.
- Place the unit on a flat, stable surface. Use the unit as described.
- In the first initial use of the appliance may be paid less smoke and smell of burning. It is normal for new appliances, and will disappear after operation.
- Do not disinfect the parts of the appliance with hot water or steam at high temperature.
- Some parts of the appliance may be heated during operation. Do not allow hot surfaces to touch the skin. Use the handles and / or buttons.
- This appliance is designed for household use only.
- Always place the appliance on a hard, flat surface for maximum stability.
- Do not place the appliance near sources of heat.

- Do not let the power cord hang off the table and to touch hot surfaces.
- During operation, do not leave the appliance unattended.
- If you use an extension on the power cord, refer to the section of the wire extension cord with the power of the unit.
- Do not move the unit while it works, or as soon as you have turned off.
- Route the power cord so that there is no danger of tripping over them.

DESCRIPTION OF THE UNIT

- 1 - Unit housing
- 2 - Slot slices of bread
- 3 - Start button (controller)
- 4 - Regulator of heating
- 5 - Stop button
- 6 - Feet of the appliance



USING THE APPLIANCE

- Place the toaster on a flat, dry and stable surface.
- Plug the toaster into the power supply socket and set it to the desired heat level by the regulator.
- Press start controller down. It will remain in that position until bread slice is toast.
- Place the bread slice in the hole.
- If you want to stop the toaster before toasting is complete, press the stop button.
- If bread slice stuck in the toaster, unplug toaster from power socket, wait it to cool and then remove the bread slice.
- After baking is complete, the bread will automatically come out of the holes.

Note: Upon initial use of the appliance may be paid less smoke and felt a burning smell. It is normal for new appliances, and will disappear.

HOW TO REMOVE BREADCRUMB

Your toaster comes with a removable, swing out crumb tray. This is a quick and convenient way to remove crumbs. Always ensure that the toaster is unplugged and has cooled down before removing the crumb tray. Clean the crumb tray with a damp cloth and always dry the tray properly before replacing it into the toaster.

CLEANING AND MAINTENANCE

Read all safety instructions and warnings before cleaning the appliance. For proper functioning and operation of the product should be kept clean.

- Do not immerse the appliance in water. Keep it away from water containers, showers and more. Not allow water or other liquids enter the body of the unit.
- If cleaning becomes necessary, disconnect the appliance, allow it to cool.
- Always clean the appliance when it is unplugged, never when plugged in.
- Keep your device dust and fat. Clean it regularly dust.
- The device body can be cleaned by wiping it with a soft, dry cloth.
- If necessary, you can dampen the cloth slightly.
- Do not clean the inside or outside with any abrasive cleaners or metal sponge as it will damage the non-stick surface.
- Before operating, all device parts must be dry.

ARTICLE: TOASTER

MODEL: EK-168 N



STORAGE

- If occurs any damage, and the unit does not operate normally, immediately turn it off, let it cool and take it to an authorized service center for testing and repair.
- No repairs which can be done by you!
- Attention! Do not allow the power cord to be pulled, twisted, kinked or pinched.
- Never wrap the cord tightly around the appliance. Can be damaged at the point of entry into the unit, which may cause an accident and injury.
- Inspect the cord frequently for damage or loss of its insulation.
- Store the unit in a dry place away from moisture.
- Keep product away from children. They should not play with it.



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.



ELEKOM IS REGISTERED TRADE MARK FOR EUROPE WITH PATENT №948329/2007 -
GENEVA FROM WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION

ELEKOM IS REGISTERED TRADE MARK FOR BULGARIA WITH №48734/2004 FROM
BULGARIAN PATENT DEPARTMENT ORGANIZATION

Article: Toaster; **Model:** EK-168 N

Manufacturer: Top Troniks LTD; VAT130985327

Bulgaria; Sofia, P. Y. Todorov Blvd., bl. 4, Ent. A, p.b. 1

Contacts: +359 088 566 70 15

e-mail: elekom@elekom.bg,

www.elekom.bg